



motorola **W362**

使用手冊

HELLOMOTO

感謝您購買摩托羅拉 W362 行動電話！它是一款價格實惠且設計雅緻的手機，相當引人注目。

個人化手機設定 - 依自己的喜好設定手機功能。您可以用您的個人圖片自訂首頁畫面、修改桌布，並使用您喜歡的音樂作為手機的鈴聲。

豐富的音樂 - 使用音樂播放器設定您的播放清單。利用 microSD 記憶卡可以儲存更多的歌曲！

相機 - 使用簡易的數位相機能讓您拍攝高畫質的相片。相片可儲存在話機或選購的記憶卡中。

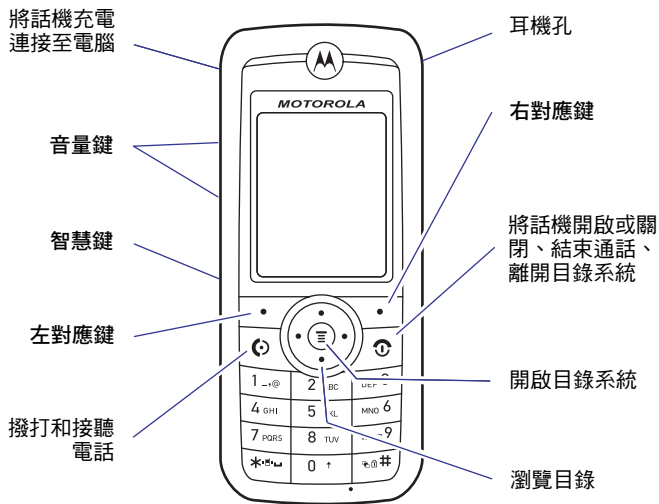
方便的附加功能 - 您可在離開家中或辦公室時善加運用行事曆、計算機、碼錶和其他便利工具的功能。

遊戲 - 忙裡偷閒時，您可以玩手機內建的遊戲。

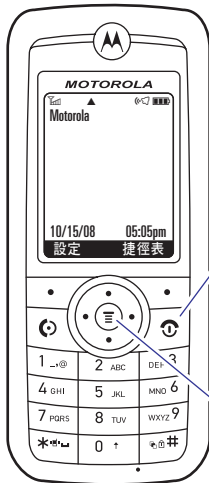
FM 收音機 - 戴上耳機收聽喜歡的音樂或新聞節目。

訊息 - 傳送或接收來自您的好友、家人和同事的文字訊息。

快來認識一下您的新話機。



首頁畫面



① 請按住電源鍵  幾秒鐘，或等到顯示幕亮起以開啟話機

② 按中央選擇鍵  以開啟主要畫面

主目錄



③ 按下導覽鍵  向上、下、左或右以捲動至目錄選項

④ 按下中央選擇鍵  以選擇它

行動通訊終端部

886-2-2705-1811 (台灣)

www.mymotorola.com.tw (台灣)

摩托羅拉和大寫 M 造型標誌均已向 US Patent & Trademark Office 註冊。藍牙商標為其所有者所有，Motorola, Inc. 已取得使用授權。Java™ 及其他以 Java™ 為基礎的標誌，均為 Sun Microsystems, Inc. 於美國及其他國家之商標或已註冊商標。所有其他產品或服務名稱均各屬其擁有者之財產。

© Motorola, Inc. 2007.

軟體版權公告

本手冊內所說明之摩托羅拉產品，於其半導體記憶體中或其他媒體內，均可能含有屬摩托羅拉版權所有的軟體和其他第三方軟體。依據美國和其他國家之法律條文，摩托羅拉和其他第三方軟體供應商皆擁有該等軟體之專屬權利，例如散佈或重製等。因此，任何未經授權之修改、逆向工程、散佈或重製，不論以何種方式進行，均屬非法行為。此外，購買摩托羅拉的產品僅代表擁有合法的使用許可，並不表示獲得摩托羅拉和其他第三方軟體供應商任何版權、專利或專利應用的所有權。

本公司保留修改產品規格與功能之權利，恕不另行通知。本公司為反映產品功能之修改，盡力定期更新本手冊。如果本手冊版本無法完全反映本產品的重要功能，請不吝告知。

您亦可以在摩托羅拉網站：

<http://www.motorola.com.tw> 中獲得本手冊的最新版本。

Microsoft 和 Windows 是 Microsoft Corporation 的註冊商標。Windows XP 和 Windows Media 是 Microsoft Corporation 的商標。Macintosh 是 Apple Computer, Inc. 的註冊商標。所有其他產品或服務名稱是其所屬公司的財產。所有其他商品或服務名稱皆為各自所有人之財產。

某些行動電話需視電信業者是否提供該功能及其設定而定。此外，您的電信業者可能不會啟動某些功能，且電信業者的網路設定會限制某些功能。關於電信業者是否提供某些功能的問題，請與電信業者保持聯繫。本使用者手冊中的所有功能、功能性、其他產品規格及資訊皆以最新可用資訊為準，且這些資訊已於印刷時確定為精確無誤。摩托羅拉保留不經通知變更或修改任何資訊或規格或無須負擔上述義務之權利。

手冊編號：6887407Z29

目錄

目錄導覽	7	提示與技巧	22	功能捷徑	32
安全性和一般資訊	9	基本操作	23	通話	34
FCC 聲明使用者須知	13	主畫面	23	關閉來電提示	34
使用及保養	14	主畫面圖示	25	重撥	34
回收資訊	15	輸入文字	25	回覆來電	34
話機使用入門	16	免持擴音器	27	通話記錄	34
關於本手冊	16	密碼	27	回覆未接來電	35
安裝 RUIM 卡	16	話機上鎖與解鎖	28	快速撥號	35
安裝記憶卡	17	飛行模式	28	來電插撥	35
電池	17	記憶卡	29	來電顯示	35
開啟／關閉話機電源	20	隨個人喜好設定話機	30	來電轉接	36
撥打電話	20	提示	30	緊急電話	36
接聽來電	20	接聽選項	31	娛樂	37
調整音量	21	桌布	31	音樂播放器	37
儲存電話號碼	21	設定螢幕保護程式	31	FM 收音機	41
撥打已儲存的電話號碼	21	照明	32	訊息	45
您的電話號碼	21	背光	32	傳送訊息	45

讀取訊息.....	45
語音信箱.....	45
拒絕來電的訊息.....	46
更多訊息功能.....	46
連接.....	48
接線.....	48
其他功能.....	50
進階通話功能.....	50
電話簿.....	51
個人化.....	52
通話時間與通話費用.....	55
免持裝置.....	56
網路.....	56
日常生活輔助工具.....	57
媒體與遊戲.....	58
安全性.....	59

電磁波能量吸收比值.....	60
世界衛生組織 (WHO) 所發布 的相關訊息.....	62
隱私權與資料安全性.....	63
開車時的聰明使用法.....	64
摩托羅拉行動電話中文按鍵輸入 使用方法.....	66

注意：本行動電話所提供之功能因應各個國家地區而有所不同，如對行動電話功能有疑問時，請直接向當地客戶服務中心或代理、經銷商查詢。本公司保留使用手冊修改之權利，恕不另行通知。

* 指出網絡或與申請服務有關的功能

目錄導覽

主目錄



電話簿

- [新增]



通話記錄

- 未接來電
- 所有來電
- 所有撥出
- 通話時間



訊息

- 新訊息
- 收件匣
- 寄件匣
- 語音信箱
- 草稿
- 範本



多媒體

- 相機
- 圖片
- 聲音
- 語音記事
- FM 收音機



音樂播放器



遊戲和應用程式



生活小幫手

- 計算機
- 碼錶
- 照明
- 行事曆
- 鬧鐘
- 我的選單
- 亞太加值服務



Qma

- 下載樂園
- 設定*
- 說明*



設定

- (請參閱下頁)

此為標準主目錄架構。實際的話機目錄可能略有不同。

* 視網路而定

設定目錄



鈴聲提示

- 提示：提示
- 提示內容
- 其他提示



手機狀態

- MEID & ESN
- 電池電量
- 軟體版本
- 優先漫遊網路版本
- 儲存裝置



通話設定

- 來電轉接
- 來電轉接到語音信箱
- 話中插撥
- 國際電話代碼
- 自動重撥
- 接聽選項
- 鈴聲輸出



安全設定

- 手機上鎖
- 限制電話
- 鎖定按鍵
- 自動按鍵鎖
- 新手機密碼



個人化

- 顏色設定
- 主畫面
- 主目錄
- 問候語
- 標題
- 桌布
- 螢幕保護



初始設定

- 時間和日期
- 背光
- 捲軸
- 動畫
- 語言
- 雙音多頻
- 連字符號*
- 按鍵發聲
- 顯示逾時
- 清除資料
- 回復設定



網路

- 服務提示音
- 斷線提示音
- 頻段選擇



飛行模式*

- 飛行模式
- 開機時提示



耳機

- 自動應答



連線

- USB 設定

* 選擇性功能

此為標準主目錄架構。實際手機目錄可能略有不同。

* 指出網絡或與申請服務有關的功能。本公司保留修改此處所列的功能之權利，恕不另行通知。

安全性和一般資訊

此部分為關於安全及有效操作話機的重要資訊。
使用話機前，請務必詳閱。*

射頻能量（RF）之影響

您的行動電話包含了傳輸和接收器。開機後，話機將接收和發射射頻（RF）能量。當您使用話機通訊，通話處理系統將會控制話機發射訊號的能量等級。

本摩托羅拉行動電話符合您所在國家對於人體暴露在射頻能量的規範要求。

操作注意事項

為使話機達到最佳效能，以及射頻能量符合前述標準的安全範圍，使用話機時，切記遵守下列指示及預防措施。

*. 本文件所提供之資訊取代 2007 年 5 月 1 日前發行的使用者手冊中的一般安全資訊。

外部天線之保養

若您的話機有外部天線，必須使用摩托羅拉提供或認可的替換天線。使用未獲認可的天線、改裝或附加零件可能造成話機損壞，或使話機不符合您國家的規範要求。

使用話機時，切勿手握外部天線。以手握住天線，不僅會影響通話品質，而且可能使話機的運作能量等級高於正常狀況。

產品操作

撥出電話或接聽來電時，手持話機的方式與使用一般有線電話無異。

若您要隨身配戴話機，切記將話機置於摩托羅拉提供或認可的手機夾、皮套、保護套或隨身掛套。若您不使用摩托羅拉認可或提供的配戴配件，傳輸時切記話機與天線至少要距離身體 2.5 公分 (1 英吋)。

當您使用話機的數據傳輸功能，無論有否採用連接線，話機與天線要距離身體至少 2.5 公分 (1 英吋)。

使用非摩托羅拉認可或提供的用具配件，將可能不符合射頻能量防護規定。如要查詢摩托羅拉認可的配件資訊，可到下列網站：
www.motorola.com.tw。

射頻能量干擾 / 相容性

電子設備如果防護不當、設計不良或未完善設置射頻能量相容性，皆可能受到外來射頻能量所干擾。在某些情況下，您的話機可能會與其他器材互相干擾。

此器材符合美國聯邦通信法（F C C）第十五部份的規定。話機操作受以下兩種情況所約束：
（1）本器材不得產生不良干擾，以及（2）本器材必須承受任何接收到的干擾，包括可能導致操作不良的干擾。

請依從指示避免干擾問題

當身處於任何有關機指示的地方，請依照指示關掉話機。標示的地方可能包括醫院或健康中心；這些醫療機構可能採用對外部射頻能量非常敏感的設備。

乘搭飛機時，當飛航人員指示關閉無線設備，請遵照指示關機。若您的設備提供飛行模式或相似的功能，請向飛航人員詢問飛機上的使用守則。

植入式醫療裝置

如果您使用植入式醫療裝置，例如心律調整器或心臟去顫器，請在使向本行動電話之前諮詢您的醫生。

裝有植入式醫療裝置的人員應遵守下列安全預防措施：

- 行動電話關機後，「務必」讓行動電話與植入式醫療裝置保持 20 公分（8 英吋）的距離。
- 勿將話機放在胸前口袋。
- 儘量使用與植入式醫療裝置相反的耳朵聽電話，以降低發生干擾的機會。
- 假如懷疑發生干擾，應立即關閉話機。

請參閱並依照植入式醫療裝置製造商的指示。如果您有任何有關使用行動電話與植入式醫療裝置的問題，請向您的醫療人員諮詢。

駕駛注意事項

請查證您當地行車中使用行動電話的法例與規定。並且切記遵守這些適行法律。

行車中使用行動電話，請：

- 專心駕駛並注意道路情況。使用行動電話可能會分心。若無法專心駕駛，請停止話機通話。

- 儘可能使用免持設備。
- 因應交通狀況，將車子停到路旁，再撥打電話或接聽來電。

如需最適宜的開車使用方式資訊，請瀏覽摩托羅拉網站：www.motorola.com/callsmart。

操作警告

當在公共區域，例如醫療院所或可能爆炸的區域使用行動電話時，請遵守所有告示。

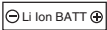
潛在爆炸環境

相關單位通常會在潛在爆炸環境張貼告示，這些環境包括燃料區，如船隻底艙、輸送或儲藏燃料或化學品的設施，以及空氣中含有微粒、粉塵或金屬粉末等化學物或粒子的地方。

當您身處此種環境，敬請關機，且切勿移除、安裝電池或充電。這些地方可能會產生火花，並導致爆炸或火災。

符號鍵

電池、充電器或話機上可能有一些符號，其定義如下：

符號	定義
	遵守重要安全資訊。
	切勿將電池或話機丟入火中。
	電池或話機須按照當地法律進行回收。請聯絡當地監管機構，以取得進一步資訊。
	請勿將電池或話機丟入垃圾桶。
	話機內建鋰電池。
	不可將您的電池、充電器或行動電話弄溼。
	使用耳機收聽最大音量的音樂或語音會損害您的聽力。

電池和充電器

小心：不當處理或使用電池有導致起火、爆炸、漏液或其他危險的風險。如需詳細資料，請參閱本使用手冊的「使用電池與電池安全性」一節。

窒息的危險

您的話機或話機配件可能含有可拆除的零件，這些零件可能導致兒童窒息。請將您的話機及配件放在遠離兒童之處。

玻璃零件

話機的某些零件可能為玻璃製。如果產品掉在堅硬表面或受猛力撞擊，玻璃可能會破裂。如果玻璃破裂，切勿觸碰玻璃或嘗試清除玻璃。由合格的服務中心更換玻璃後，方可使用話機。

癲癇症 / 頭暈

有些人在閃光下可能會引發癲癇症或頭暈，例如在玩電子遊戲時。即使是從未有癲癇症發作或遇到頭暈情形的人士，也可能會出現以上情況。

如果您有過病症發作或頭暈的情形，或您有家族病史，請先諮詢醫生，然後再使用話機玩遊戲或啟動閃光功能（如果有的話）。

如果發生以下任何症狀，請停止使用話機，並向醫師洽詢：抽搐、雙眼或肌肉酸痛、失去意識、

不自主的動作或失去方向感。建議您將顯示幕與眼睛保持適當距離、在室內保持燈光的開啟、每小時休息 15 分鐘，當您非常疲倦時，請不要繼續使用話機。

有關使用大音量的注意事項



警告：長時間暴露在高音量來源下可能使您的聽力受損。音量越大，您的聽力受損就越快。為了保護你的聽力

- 限制以耳機收聽大音量來源的時間長度。
- 避免將音量調高至完全聽不到周遭其他聲音的音量。
- 如果無法聽到身旁講話人的音量，請將音量關小。

如果覺得耳朵不舒服，包括耳朵覺得有壓力感和膨脹感，耳朵有嗡嗡聲、聽不清楚講話聲，這時您應該停止用耳機收聽裝置並接受耳朵的檢查。

如需有關聽力的詳細資訊，請瀏覽我們的網站：
www.motorola.com/hearingsafety。

重複動作

當您重複做相同動作，例如按鍵或輸入手寫文字，有時可能會覺得雙手、肩膀、脖子或身體其他部位不適。如果使用時或使用後仍然感到不適，停止使用話機並且就醫。

FCC 聲明使用者須知

Motorola 未允許使用者對本設備進行任何修改或改裝。任何修改或改裝均可能導致使用者喪失操作本設備之授權。請參閱「47 CFR Sec. 15.21」。

本設備符合 FCC 條款第 15 部分之規定。操作程序受限於以下兩項條件：(1) 本設備不得產生有害干擾，且 (2) 本設備必須承受任何所接收的干擾，包括可能導致意外操作之干擾。請參閱「47 CFR Sec. 15.19(3)」。

若您的行動設備或配件附有 USB 接頭，或考慮作為連接電腦以傳送資料的電腦週邊設備，則其應被歸類為 Class B 設備，並適用下列聲明：

本設備已通過測試，且符合 FCC 條款第 15 部分中關於 Class B 數位設備之規定。此等規定之主要目的係為確保此設備在住宅區環境中操作時，能提供合理的保護並對抗有害

干擾。本設備會產生、使用並放射無線射頻能量，如未根據本手冊指示之方法安裝和使用本設備，可能會對無線電通訊造成有害干擾。然而，在特定環境下安裝此設備時，亦無法保證不會帶來任何干擾。若本設備確已對無線電波或電視接收產生有害干擾，您可採取以下一或多種方式改善干擾之情況：

- 重新調整手機收訊的方向或位置。
- 將設備和接收器之間的距離拉大。
- 將本設備連接插頭，插入與接收器不同的電源插座上。
- 尋求經銷商或具經驗的無線電／電視技術人員之協助。

使用及保養

要保養摩托羅拉話機，避免話機接觸：



任何液體

切勿把話機接觸水分、雨水、高濕度、汗水或其他水分。如果話機受潮，請勿使用微波爐或吹風機加速烘乾，否則可能會損壞話機。



灰塵及污物

切勿使話機接觸灰塵、污物、沙土、食物或其他不當材料。



極度高溫或低溫

避免將話機放置在低於 0°C/32°F 或是高於 45°C/113°F 的地方。



清潔方法

僅限使用柔軟乾布清潔話機。切勿使用酒精或其他清潔方法。



微波爐

切勿使用微波爐烘乾話機。



地面

切勿讓話機掉落地上。

讓我們一起保護我們的環境就從資源回收開始做起



當您在摩托羅拉的產品上看到這個標誌時，請勿將該產品隨家庭廢棄物丟棄。

行動電話及配件資源回收

請勿將行動電話或電子配件，例如充電器或耳機等，隨家庭廢棄物丟棄。在某些國家或地區中都設立有專門回收機構，負責處理電子類廢棄物品。關於更詳細的資料，請與您當地的專責機構聯繫。如果貴地區沒有回收機構，請將您要丟棄的行動電話或電子配件送至貴地區的摩托羅拉授權服務中心。

棄置您的行動裝置包裝與使用手冊

棄置產品包裝與使用手冊時，應遵照所在國家的收集與回收規定。請聯絡您當地的負責機關以取得進一步的詳細資料。

話機使用入門

關於本手冊

本手冊為您說明如何找到話機的目錄功能，步驟如下：

尋找功能：  >  通話記錄 > 所有撥出

亦即，從主畫面上您可以：

- 1 按**中央選擇鍵**  開啟目錄。
- 2 按下**導覽鍵**  捲動至  通話記錄，然後按選擇或中央選擇鍵  選取。
- 3 按下**導覽鍵**  捲動至所有撥出，然後按選擇或中央選擇鍵  選取。

符號



此符號意指網路／用戶申請服務功能，但並非所有地區均有提供這些功能。請聯絡您的電信業者以取得詳細資訊。

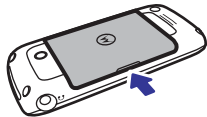


此符號意指需要配合選購配件使用的功能。

安裝 RUIM 卡

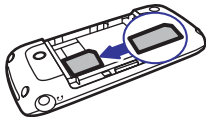
您的「抽取式用戶身分模組（RUIM）卡」 可儲存電話號碼與電話簿項目等個人資料。

- 1 按下電池蓋邊緣的按鈕，然後從話機上掀起蓋子。



- 2 請插入 SIM 卡，其金色接觸點朝下。

小心：請勿彎折或刮傷 RUIM 卡。避免將您的 RUIM 卡暴露在靜電中。

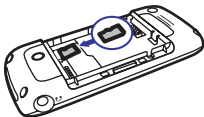


安裝記憶卡



注意：本話機可支援高達 2 GB 記憶體體的 microSD 記憶卡。如需記憶卡功能的資訊，請參閱第 29 頁。

請插入 microSD 記憶卡，其金色接觸點朝下。



電池

電池使用和電池安全性

- 摩托羅拉建議您務必使用摩托羅拉原廠電池與充電器。摩托羅拉的話機保養不包括

因使用非原廠電池及／或充電器而導致的任何話機損害。**小心：**使用不合格的電池或充電器會導致起火、爆炸、漏液或其他方面的危險。不當使用電池或使用損壞的電池亦可能導致起火、爆炸或其他危險。

- 兒童使用電池時應要有人監管。
- **重要事項：**摩托羅拉行動電話是針對合格電池的使用而設計。若您在顯示幕上看到無效電池或無法充電等訊息，請進行下列步驟：
 - 取出並檢查電池，確認其上是否有摩托羅拉「原廠配備」的雷射字樣。
 - 若無雷射字樣，即表示它不是合格的電池。
 - 若有，請更換電池並重新將它充電。
 - 如果訊息仍然顯示，請聯絡摩托羅拉認可的服務中心。

- 新電池或已停用一段時間的電池可能需要較長的時間充電。
- **充電注意事項：**電池應在接近室溫的環境下充電。充電時，請勿將電池置於溫度低於 0°C（32°F）或高於 45°C（113°F）的環境內。話機請隨身攜帶，切勿留置汽車內。
- 存放電池時，請將電池放在涼爽、乾燥的地方。
- 隨著時間過去，電池使用壽命會縮短，而且使用時間也會越來越短，或者越常需要充電，或是充電時間越來越長，這些都是正常的情況。
- **請避免損壞電池與話機裝置。**不可將電池或話機拆解、拆開、擊碎、折彎、刺破、切開或浸入水中。請避免摔落電池或話機，尤其是落在堅硬的表面上。若您的電池或話機遭受這類損壞，使用前請先送到摩托羅拉授權服務中心。**切勿**試圖用吹風

機或微波爐等家電用品或外部熱源弄乾話機或電池。

- **請小心處理已充電的電池**，若充電的電池存放在裝有金屬物的口袋、皮包或其他容器，尤須特別小心。接觸到金屬物體（例如珠寶、鑰匙、珠鏈）時會形成電路（短路）而使電池變得非常燙，此時可能會導致損壞或人員受傷。

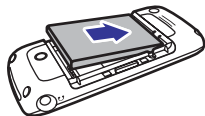
請根據當地法規立刻回收處理舊電池。請聯絡您當地的回收中心瞭解適當棄置電池的方法。



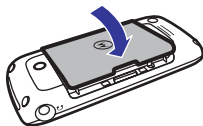
警告：切勿將電池丟入火中，以免發生爆炸。

安裝電池

- 1 請插入電池。



2 放回電池蓋。

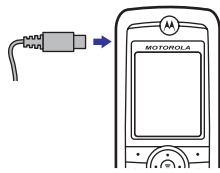


電池充電

新電池並未完全充電。使用話機前，您必須先裝上電池並進行充電。有些電池在經過數次完全充電／放電後才能達到最佳的效能。

要使用充電器充電時

- 1 如圖所示，將充電器插入本話機的 USB 接頭中。
- 2 然後將充電器的另一端插頭插入適用的電力插座。
- 3 當話機顯示充電完成時，請取下充電器。



提示：摩托羅拉電池設有可保護電池免因充電過度而導致損壞的電路。

將電池充電時，話機螢幕右上角的電池容量指示器會顯示充電進度。指示器至少要出現一格的電量，才能確保話機在充電時能夠提供完整功能。

使用電腦充電



您也可以使用 USB 連接線將話機的迷你 USB 埠與電腦的高效能 USB 接頭連接起來，電池同樣可以充電。USB 高效能接頭通常直接位於電腦上。

話機和電腦都必須開機，電腦也須安裝正確的軟體驅動程式。摩托羅拉原廠數據工具套件提供連接線與軟體驅動程式，您可以依需要選購。

開啟／關閉話機電源

要開啟話機電源時，請按住  兩秒鐘，或等到顯示幕開啟為止。如出現提示，請輸入四位數的解鎖密碼。



小心：若您連續三次輸入 PIN 卡密碼失敗，RUIM 就會被停用，且話機會顯示 RUIM 卡鎖住。此時請聯絡您的電信業者。

要關閉話機時，請按住  兩秒鐘。

撥打電話

輸入電話號碼後，按  即可撥打電話。

要「掛斷」電話時，請按 。

接聽來電

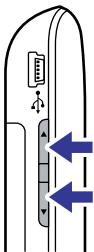
當您的話機鈴響及／或震動時，按下  即可接聽。

要「掛斷」電話時，按下 。

調整音量

通話時，您可以按向上音量鍵來調高音量，或按向下音量鍵來降低聽筒的音量。

如要使通話靜音，請按  並選擇靜音。



儲存電話號碼

在您的電話簿中儲存電話號碼：

- 1 在主畫面輸入電話號碼，然後按儲存。
- 2 輸入該電話號碼使用的名稱和其他內容。如要選擇反白顯示的項目，請按變更。
- 3 按完成鍵即可儲存該項目。

如要編輯或刪除電話簿項目，請參閱第 51 頁。

撥打已儲存的電話號碼

尋找功能：  >  電話簿

- 1 捲動到您想要撥號的項目。
- 2 按  撥打電話號碼。

功能捷徑： 在電話簿中，按下按鍵輸入項目的第一個字母。您也可以按  或  來查看其他類別中的項目。

您的電話號碼



尋找功能：  >  設定 > 話機狀態 > 我的電話號碼

提示： 想要在通話中查看自己的電話號碼？請按  > 我的電話號碼。

提示與技巧

從主畫面中（第 23 頁），您可以使用這些功能捷徑：

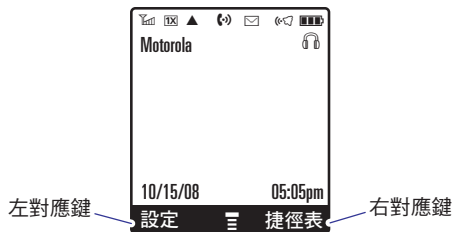
功能	執行
鎖定按鍵	按住  一秒。
開啟鍵盤鎖	按  ，然後按  。
變更鈴聲提示為 僅震動	按住  。再次按住  即可返回前一個鈴聲提示。
重撥電話號碼	按  捲動至想要撥打的 電話號碼，然後再按一次  。
查看最近撥打的 電話號碼	按下  。

功能	執行
使用記憶位置， 快速撥打電話簿 項目的號碼	按住該項目快速號碼的數字鍵。請參閱第 51 頁。

基本操作

主畫面

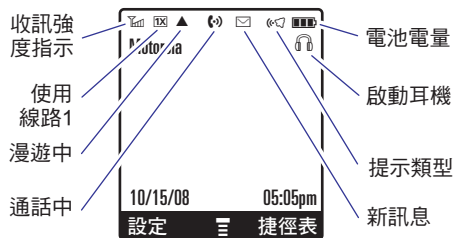
主畫面是指當您不在通話中或未使用目錄時所顯示的畫面。



注意：您的電信業者可能會自訂主畫面，所以您的話機螢幕顯示看起來會有不同。如要變更主畫面圖示，請參閱第 25 頁。

對應鍵符號可顯示目前的對應鍵功能。關於對應鍵位置，請參閱第 2 頁。

狀態指示器會顯示在主畫面頂端：



指示器和提示將在下一節中討論。

系統狀態指示器

指示器	
收訊強度	直條表示網路連線的強度。當  顯示時，您可以撥打或接聽電話。
1X 使用中	 表示話機在 1x-RTT 覆蓋範圍內。  表示話機在類比訊息覆蓋範圍內。  表示話機在數位訊號覆蓋範圍內。
漫遊啟用	 表示您的話機正在找尋或使用原登記網路系統以外的網路。
可通話	 表示話機在可通話的狀態。
電池電量	 顯示電池電量。長條符號越多表示電量越多。

指示器

耳機啟用

 插入耳機時會顯示

提示類型

表示鈴聲提示設定。

 響亮鈴聲

 柔和鈴聲

 震動

 震動鈴聲

 先震後鈴

 無鈴／無震

新訊息

當您收到新訊息時，會出現此符號：

 文字訊息

 語音留言訊息

 文字訊息收件匣已滿

 語音訊息收件匣已滿

主畫面圖示

本話機在主畫面的中央可顯示四個目錄圖示。



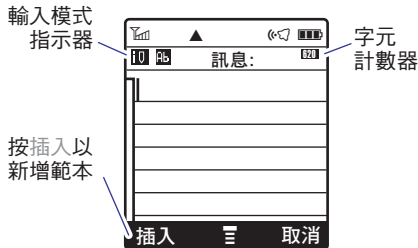
向左、右、上或下按  可開啟對應該圖示的目錄。

您可以變更出現在主畫面中的目錄圖示：

尋找功能：  >  設定 > 個人化 > 主畫面 > 按鍵 > 上、下、右或左

輸入文字

如簡訊之類的功能可以讓您輸入文字。



設定輸入模式

您可以選擇下列其中一種文字輸入法：

輸入法

iTAP	話機可預測您所輸入的每一個文字（請參閱第 26 頁）。
English 	

輸入法	
Tap	按下按鍵一次或數次便可輸入字母和數字（參閱第 26 頁）。
數字 12	僅輸入數字（請參閱第 27 頁）。
符號 @	僅輸入符號（請參閱第 27 頁）。

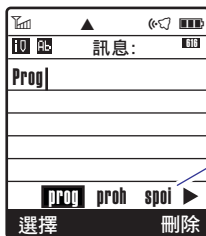
iTAP 輸入法

在文字輸入畫面中，按  或  選擇 iTAP。iTAP 文字輸入法能讓您每按一次鍵便輸入一個字母。iTAP 軟體會將每一次按鍵組合起來，拼出常用的文字，並預測您想要輸入的文字。

例如，若您按    ，您的話機就會顯示如 Appl、Aspi、Aspk、Aspl 和 Asp5 等文字組合的清單。

連續輸入三個或多個字元，話機便會預測拼寫文字的字母。

例如，若您輸入 prog，您可能會看見：



往左或右按  反白選擇，按下選擇接受，按  輸入空格

字母輸入法

在文字輸入畫面中，按  或  可選擇或切換至 Tap English。選擇字母模式時，會顯示 。如要使用字母模式輸入文字，請反覆按對應的按鍵，使按鍵代表的字元和數字循環顯示。請重複此步驟輸入每個字母。

數字輸入法

在文字輸入畫面中，按  或  可選擇或切換至數字輸入法。選擇數字時，會顯示 12。按下數字鍵輸入您想要的數字。

符號輸入法

在文字輸入畫面中，按  或  可選擇或切換至符號。選擇符號時，會顯示 @。按下按鍵後，在顯示幕的底部即會顯示其符號。將您所要的符號反白顯示，然後按選擇鍵。

刪除字母和文字

移動游標至您要刪除的文字右方，然後執行下列步驟：

- 按下刪除，一次可刪除一個字母。
- 按住刪除則可刪除所有文字。

免持擴音器

使用話機的免持擴音器時，您不需手持話機就能與對方通話。

如要在通話期間開啟擴音器，請按擴音開。如要關閉擴音器，請按擴音關。

密碼

本話機的原始四位數**解鎖密碼**設定為 **1234**，或是您電話號碼的末四個數字。

若您的電信業者沒有重設這些密碼，您應該變更其設定，以防他人非法存取您的個人資訊。解鎖密項必須包含四個數字。

尋找功能：  >  設定 > 安全設定 > 新話機密碼

選擇要變更的密碼類型，在提示出現時輸入舊的密碼，然後再輸入新的密碼。

如果您忘記開鎖密碼：請在舊開鎖密碼提示出現時，嘗試輸入 **1234** 或您電話號碼的最後四個數字。如果無效，請洽詢您的電信業者。

若您忘記您的安全密碼，請與您的電信業者聯絡。

話機上鎖與解鎖

您可手動上鎖您的話機，或設為關機時自動上鎖。

要將話機上鎖或解鎖時，您需要四位數解鎖密碼。收到來電或訊息時，上鎖的話機仍會發出鈴聲或震動，**不過您需要先解鎖才可接聽。**

即使話機已上鎖，您仍可撥打緊急電話（請參閱第 36 頁）。

將話機上鎖：

尋找功能：  >  設定 > 安全設定 > 話機上鎖 > 立刻鎖定 or 自動鎖定

輸入四位數解鎖密碼，然後按確認。

將話機解鎖：

當您看到輸入解鎖密碼時，請輸入四位數的解鎖密碼，然後按確認。

飛行模式

*飛行模式*可在禁止使用無線話機的情況中關閉話機的通話功能。您可在開啟飛行模式時使用話機的其他非通話功能。

尋找功能：  >  設定 > 飛行模式 > 飛行模式

注意：有關搭機時使用飛行模式的資訊，請洽詢飛航人員。每當飛航人員指示您關閉話機時，請遵照指示關機。

每次啟動話機時，話機會提示您啟動或關閉飛行模式：

尋找功能：  >  設定 > 飛行模式 > 開機時提示

記憶卡

您可將歌曲和相片等多媒體內容儲存在話機的內部記憶體或卸除式 microSD 記憶卡中。

本話機可支援高達 2 GB 容量的 microSD 記憶卡（要用大於 1 GB 容量的記憶卡時，僅限使用 SanDisk microSD 記憶卡）。

如要安裝記憶卡，請參閱第 17 頁。

查看記憶卡或話機記憶體的內容：

尋找功能：  >  多媒體

- 1 捲動至圖片或聲音，然後按選擇。
- 2 捲動至話機或記憶卡，然後按選擇。

隨個人喜好設定話機

提示

話機會發出鈴聲及／或震動通知您接收到來電或是其他事件的訊息。這類響鈴或震動稱為**提示**。

通話提示

尋找功能：  >  設定 > 鈴聲提示

- 1 捲動至提示：，然後按變更。
- 2 捲動至提示，然後按選擇。

選項有響亮鈴聲、柔和鈴聲、震動、震動鈴聲、先震後鈴和無鈴／無震。

提示：從主畫面中，您也可以按  切換鈴聲提示和震動。

其他提示設定

您的話機包括鈴聲音量、來電鈴聲、訊息鈴聲、鬧鐘、語音信箱、按鍵音量、耳機音量和廣播音的提示設定

指定每種提示類型的詳細設定：

尋找功能：  >  設定 > 鈴聲提示

- 1 捲動至**提示** 內容，然後按選擇。
- 2 捲動至提示類型，然後按變更。
- 3 **若您選擇按鍵音量或耳機音量：**向上／向下按  可調高／降低音量，然後按確認。

若您選擇鈴聲音量、來電鈴聲、訊息鈴聲、鬧鐘、語音信箱或廣播音：如果已安裝選購的記憶卡，請選擇查看儲存在  話機或  記憶卡上的設定，按下選擇，然後捲動至設定並按下選擇。

注意：捲動設定時，話機會播放每個反白的範例。

接聽選項

您可以選擇接聽電話的方式：

尋找功能：  >  設定 > 通話設定 > 接聽選項
選擇僅傳送鍵或任意鍵。

桌布

將相片或圖片設定為話機主畫面的桌布（背景）圖像：

尋找功能：  >  設定 > 個人化 > 桌布 > 圖片

1 如果已安裝選購的記憶卡，請選擇檢視  話機或  記憶卡上的圖片，然後按選擇。

2 捲動至圖片，然後按選擇。

選擇 [無] 可關閉桌布或螢幕保護程式。

設定顯示螢幕保護程式的方式：

尋找功能：  >  設定 > 個人化 > 桌布 > 佈局 > 中心，並列或合於螢幕

設定螢幕保護程式

您可將相片或圖片設定為螢幕保護程式圖像。

尋找功能：  >  設定 > 個人化 > 螢幕保護 > 圖片

1 如果已安裝選購的記憶卡，請選擇檢視  話機或  記憶卡上的圖片，然後按選擇。

2 捲動至圖片，然後按選擇。

選擇 [無] 可關閉桌布或螢幕保護程式。

在一段時間內未偵測到活動時，螢幕保護程式圖像便會顯示。**設定顯示螢幕保護程式前的話機等待時間：**

尋找功能：  >  設定 > 個人化 > 螢幕保護
> 延遲：> 1 分鐘、2 分鐘、5 分鐘或 10 分鐘

提示：關閉螢幕保護程式可延長電池壽命。

照明

開啟照明時可將話機的顯示幕作為小手電筒：

尋找功能：  >  生活小幫手 > 照明

設定 照明 保持亮起的時間：

尋找功能：  >  設定 > 初始設定 > 顯示逾時
> 30 秒、1 分鐘或 2 分鐘

提示：您可按下  立即關閉照明。

背光

設定顯示幕和按鍵背光保持亮起的時間：

尋找功能：  >  設定 > 初始設定 > 背光

功能捷徑

建立您喜好的話機功能與工具的自訂目錄。

指定項目至功能捷徑

- 1 按下 ，然後捲動至所需的目錄或子目錄選項。

例如，若您要指定訊息目錄至功能捷徑，請捲動至主目錄上的訊息圖示（）。如果要指定計算機功能至功能捷徑，請捲動選擇  生活小幫手（在主目錄上），然後捲動至計算機。

- 2 反白所需的選項後，按住 ，直到功能捷徑確認出現為止，然後選擇是。
- 3 按下完成以接受所指定的按鍵編號，或捲動至按鍵，然後按變更以指定另一個編號。

使用功能捷徑

尋找功能：  >  生活小幫手 > 我的選單

捲動至您想要的功能捷徑項目，然後按「到」。

提示：在主畫面中，按捷徑表（右對應鍵）。

通話

如要撥打或接聽電話，請參閱第 20 頁。

關閉來電提示

接聽電話前，您可按音量鍵關閉來電提示。

重撥

當您接收到**忙線訊號**時，話機會顯示通話失敗或是號碼忙線。

若要**重撥號碼**，請按  或重試。電話打通之後，話機會響鈴或震動一次，並顯示重撥成功，然後接通電話。

如要停用自動重撥：

尋找功能：  >  設定 > 通話設定 > 自動重撥

回覆來電

- 1 在主畫面中，按  可查看通話記錄清單。
- 2 捲動至要撥號的項目，然後按 。

通話記錄

您的話機可保留您最近的未接來電、所有來電和所有撥出的清單。通話項目由新至舊依序排列。當新項目加入時會刪除最舊的項目。

尋找功能：  >  通話記錄

回覆未接來電

尋找功能：  >  通話記錄

- 1 反白未接來電，然後按選擇。
- 2 捲動至一個通話。
- 3 如要撥打該號碼，請按 。

如要查看通話內容（例如時間和日期），請按查看。

快速撥號

您可對儲存在電話簿中的每個項目都指定一個**快速撥號**號碼。

提示：若要查看項目的快速撥號號碼，請按  > 電話簿，捲動至項目，然後按查看。

如要快速撥打電話號碼：

- 1 在主畫面中，輸入您要撥打項目的快速撥號號碼，然後按 。
- 2 按下  即可撥打電話號碼。

來電插撥

指定是否讓來電（啟動）中斷，或是將它們傳送到語音信箱（關閉）：

尋找功能：  >  設定 > 通話設定 > 來電插撥

如果啟動來電插撥，當您在通話中接到第二通來電時，您就會聽到提示音。**若要接聽該新通話**，請按 。

- 若要從某通通話切換到另一個通話，按下 。
- 如要結束保留中的通話，請按 。

來電顯示

撥出線路識別（來電身分）可在顯示幕中顯示來電號碼。

如果來電者的名稱已儲存至電話簿，話機就會顯示來電者的姓名；若沒有來電者的身分資料時，便會顯示來電。

來電轉接

尋找功能：  >  設定 > 通話設定 > 來電轉接
or 來電轉接到語音信箱

您可視需要啟動或停止每個情況的來電轉接（無回應、忙線、不回答時或在服務區外）。如要關閉所有來電轉接，請選擇關閉全部。

緊急電話

電信業者會預先設定一或多個緊急求助電話號碼（例如 112）。您可隨時撥出這些電話，即使話機已上鎖也可撥打。

注意：每個國家的緊急電話號碼可能有不同，請向電信業者查詢。您的話機可能不適用於所有地區，而且有時會因網路、環境或干擾問題而無法撥出緊急電話。緊急就醫等重要通訊不可只依賴您的行動電話。

如要撥打緊急電話：開啟話機電源，並退出遊戲等任何已開啟的應用程式，然後撥打緊急電話號碼，按下  即可撥打。

音樂播放器



本話機配備音樂播放器可在旅途中播放音樂。

注意：您必須插入已格式化的 microSD 記憶卡才能使用音樂播放器（請參閱第 17 頁）。

本話機的音樂播放器支援 **MIDI**、**MP3** 和 **AAC-LC** 音樂檔案格式。您也可以使用多媒體目錄的聲音選項（請參閱第 58 頁）來播放聲音和鈴聲。然而，聲音選項的功能比音樂播放器少。

提示：若要在活動中收聽音樂，請連接可播放高品質音樂的耳機，然後使用 **飛行模式**，讓您即使在飛機上也可安全地使用話機（請參閱第 28 頁）。

複製音樂到話機中

您可以將音樂從電腦複製到話機中，並將音樂儲存至選購的 microSD 記憶卡。如需有關儲存音樂檔案的資訊，請參閱第 48 頁。

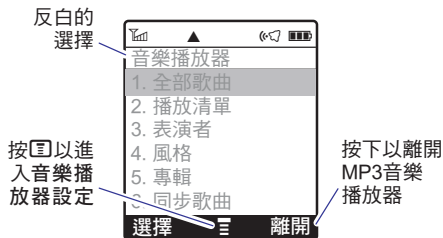
載入歌曲時，有關曲風（音樂類型）、專輯和演出者的資訊也會載入音樂播放器的演出者、專輯和曲風資料夾中（請參閱 37 第頁）。若無歌曲的資訊，載入該資料夾中的資訊便會顯示為「未知的」。

播放音樂

如要啟動話機的音樂播放器：

尋找功能：  >  音樂播放器

您的話機可顯示音樂播放器目錄：



注意：插入 USB 連接線後，音樂播放器即無法使用。

注意：您可以在所有歌曲清單或一份播放清單中儲存最多 500 首歌曲。

播放音樂：

- 1 捲動至所有歌曲、播放清單、表演者、風格或專輯，然後按選擇。
- 2 導覽至歌曲、播放清單或專輯，然後按播放。

音樂播放器控制功能

播放／暫停	按下後放開  。
跳到下一首歌曲	按下後放開  右。
跳回上一首歌曲	在歌曲開始播放的兩秒內，按下後放開  左。
向上／向下捲動整份清單	向上／向下按  。
關閉	按 返回，直到回到音樂播放器目錄為止，然後按退出。 或 按  。
隨機播放	按  ，捲動至隨意，然後按選擇。
重播歌曲或播放清單	按 選項，捲動至重複，然後按單曲重複或全部重複。

歌曲選項

反白歌曲，然後按  可開啟歌曲選項目錄，內容包括：新增至播放清單、從播放清單移除、刪除歌曲、標示、全部標示、取消標示、取消所有標示、新增已標示的歌曲到播放清單、刪除已標示的歌曲、歌曲資訊。

播放清單

您可將喜好的歌曲收集到播放清單中。

如要**建立**播放清單：

尋找功能：  >  音樂播放器 > 播放清單

- 1 按下選擇。
- 2 捲動至新增播放清單，然後按選擇。
- 3 輸入播放清單的名稱，然後按  確認。
- 4 反白新播放清單的名稱後，按下 。
- 5 捲動至新增歌曲，然後按選擇。
- 6 捲動至歌曲，然後按選擇。

- 7 按  確認以確認您的選擇。

重複此步驟加入更多的歌曲。

如要**播放**一份播放清單：

尋找功能：  >  音樂播放器 > 播放清單

按下播放，即可開始播放在播放清單中的歌曲，從第一首歌曲開始。

下表列出更多播放清單選項：

功能
將歌曲加入播放清單
> 音樂播放器 > 播放清單
按下 。捲動至播放清單，然後按 。捲動至加入歌曲，然後按選擇。按下 確認以確認您的選擇。
重複此步驟加入更多歌曲。

功能

刪除播放清單

 >  音樂播放器 > 播放清單

按下 。捲動至播放清單，然後按 。捲動至刪除播放清單，然後按選擇。向左或向右按  選擇是或否，然後按  確認。按下  確認以確認您的選擇。

從播放清單中移除歌曲

 >  音樂播放器 > 播放清單

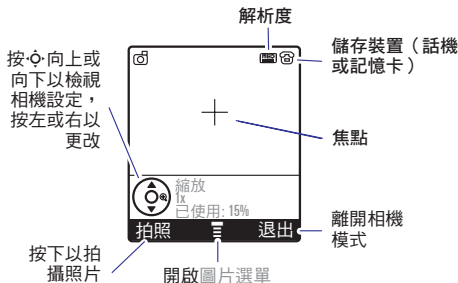
按下 。捲動至播放清單，然後按選擇。捲動至歌曲，然後按 。捲動至從播放清單中移除，然後按選擇。向左或向右按  選擇是或否，然後按  確認。按下  確認以確認您的選擇。

相機

如要啟動相機：

尋找功能：  >  多媒體 > 相機

相機鏡頭在話機的背面（請參閱第 3 頁）。如要拍攝最清晰的相片，請在拍照前使用柔軟的乾布將鏡頭擦拭乾淨。



拍照前，您可以按  開啟圖片目錄：

選項	
到圖片	查看儲存的圖片。
自動計時拍攝	設定計時器讓相機自動拍照。
圖片設定	調整相片設定值。
切換儲存裝置	選擇將相片儲存在話機或選購的記憶卡（若已安裝）中。 
查看可用空間	查看在上述切換儲存裝置中所選擇裝置的剩餘空間。 注意： 在您收到話機前，電信業者可能會在話機記憶體中存入一些內容。

- 1 如要拍照，請在觀景窗中為拍攝物體取景，然後按拍照。

- 2 按儲存以儲存相片，並返回啟用的觀景窗。

或

按  以：

- 儲存相片。
- 放棄相片。
- 套用為桌布、螢幕保護或聯絡人。

FM 收音機



您可以收聽話機內建的 FM 收音機，並預設最多九個的 FM 廣播電台。

注意：FM 收音機只有在插入耳機時才會作用。若您嘗試在未插入耳機的情況下開啟收音機，本話機便會顯示請插入耳機。

注意：耳機可當作天線使用，因此 FM 收音機接收器的效能須倚賴所連接的耳機裝置類型。如果使用非摩托羅拉的 3.5 mm 耳機連接到話機，或是耳機捲曲或扭結，效能可能會受到影響。

開啟 FM 收音機

- 1 將 3.5mm 耳機插入話機。
- 2 Press  >  多媒體 > FM 收音機。

第一次使用時，FM 收音機會調整到最低可用頻率。之後再次開啟時，收音機會調整至上一次使用的頻率。

FM 收音機控制功能	
調整電台	向左或向右按  。 每按一次按鍵可增加／減少 0.1 MHz 的頻率。
掃描可收聽的電台	向左或向右按住  。重複此步驟可掃描更多電台。
設定頻率	按  ，捲動至設定頻率，然後按選擇。輸入要接收的頻率（按  可輸入小數點），然後按確認。

FM 收音機控制功能

音量	向上／向下按  ，或使用側面音量鍵調高／降低音量。
收音機靜音	按靜音。
關閉收音機	按  ，然後捲動至 FM 收音機關並按下選擇。

預設電台

您可以儲存最多九個 FM 電台作為預設的廣播電台。

收聽電台時，**按住**數字鍵  到  即可將電台另存為該數字鍵的預設電台。**如要選擇預設電台**，按數字鍵便可到要收聽的電台。

透過擴音器或耳機播放收音機

如要使用話機的擴音器播放收音機：收音機啟用時，按 ，捲動至擴音器，然後按選擇。

如要使用耳機播放收音機：按 ，捲動至耳機，然後按選擇。

注意：如要使用擴音器播放 FM 廣播，必須將耳機插入話機中。

使用 FM 錄音作為提示音或鬧鈴

您可以錄製 FM 收音機廣播的片段，並使用它們作為提示音或鬧鈴。

注意：未經授權複製有著作權的資料將違反美國和其他國家的著作權法。本裝置僅供拷貝無版權的資料以及您擁有版權的資料，或是您已取得合法複製之授權的資料。若您不確定有關複製資料的權利，請洽詢您的法律諮詢對象。

錄製 FM 收音機：

- 1 FM 收音機開啟並調到電台頻率時，按下 ，然後捲動至錄製並按下選擇。
- 2 按下開始即可開始錄製。
- 3 按下停止可停止錄製。

FM 錄音會自動以「VM143248」等唯一的名稱儲存。儲存後，您可以用它作為提示音或鬧鈴。

如要使用 FM 錄音作為提示音或鬧鈴：

尋找功能：  >  多媒體 > 聲音

- 1 捲動至想要的錄音檔，然後按 。
- 2 捲動至套用為，然後按選擇。
- 3 捲動至鈴聲，然後按選擇。

如需有關提示音和鬧鈴的詳細資訊，請參閱第 30 頁。

FM 收音機熱線電話號碼

您可以輸入熱線電話號碼使用於預設電台。然後，您便可在收聽電台時快速撥打熱線電話號碼。

注意：若您正在使用無麥克風的耳機，撥打電話時您必須將耳機從話機上拔下，然後以一般方式使用話機。若您正在使用有麥克風的耳機，您便可在通話期間使用該耳機。

輸入熱線電話號碼：

- 1 FM 收音機開啟時，按 ，然後捲動至電台預設並按下選擇。
- 2 捲動至電台，然後按 。
- 3 反白儲存後，按下選擇。
- 4 反白偏好名稱：後，按下變更。輸入號碼的名稱，然後按確認。

FM 收音機調到電台時，將顯示偏好名稱。

- 5 如要變更指定至預設電台的頻率，請捲動至頻率：，然後按變更。按刪除可刪除目前的頻率。輸入要接收的頻率（按  可輸入小數點），然後按確認。
- 6 捲動至電話號碼：，然後按變更。輸入電話號碼，然後按確認。
- 7 按下完成。

撥打熱線電話號碼：

FM 收音機開啟且調到預設電台時，請按 。本話機可顯示該電台的熱線電話號碼。再按一次  可撥打該電話號碼。

如果電台沒有熱線電話號碼，請按 。話機將會顯示輸入號碼：。捲動至要撥打的號碼，然後按 。

訊息

傳送訊息

尋找功能：  >  訊息 > 新訊息

- 1 輸入訊息收件人、訊息文字和任何其他想要輸入的資訊。
- 2 完成編寫時，按下完成。

讀取訊息

接收訊息時，話機會播放提示音，並顯示 （訊息等待）指示器和新訊息。

按下閱讀可立即讀取訊息，或將之儲存供稍後讀取。

如要閱讀您所儲存供稍後讀取的訊息：

尋找功能：  >  訊息 > 收件匣

- 1 捲動到您想要閱讀的訊息。
- 2 按 ，然後按閱讀即可開啟訊息。

語音信箱

您所收到的語音信箱訊息會儲存在網路上。



注意：您的電信業者會提供有關使用語音信箱的其他資訊。

當您**接收**到語音信箱訊息時，話機會顯示語音信箱訊息指示器  和新語音訊息通知。按下通話鍵即可聽取訊息。

檢查語音信箱訊息：

尋找功能：  >  訊息 > 語音信箱

按  撥打語音信箱號碼。

話機可能會提示您儲存語音信箱電話號碼。若您不知道您的語音信箱號碼，請聯絡您的電信業者。

拒絕來電的訊息

如要在拒絕來電時傳送自動訊息：

尋找功能：  >  設定 > 通話設定 > 編輯自動回覆

更多訊息功能

功能

刪除訊息

 >  訊息

選擇收件匣、送件匣、草稿或範本，然後捲動至訊息。按 ，然後選擇刪除。

功能

清除訊息

刪除所有訊息，所有送件匣訊息，或草稿資料夾中的所有訊息。

 >  訊息

按 ，然後選擇立刻清除。

自動刪除訊息

啟用自動刪除收件匣或自動刪除寄件匣後，當收件匣／寄件匣已滿且您傳送／接收到新訊息時，最舊的訊息就會自動刪除。

 >  訊息

按 ，選擇自動刪除收件匣或自動刪除寄件匣，然後選擇啟動或停用。

傳送預先編寫的訊息

 >  訊息

按 ，然後選擇範本。捲動至範本並按下 ，再捲動至傳送，然後按選擇。

功能

撥打訊息傳送者

 >  訊息 > 收件匣

捲動至訊息並按 ，然後選擇回撥顯示。

設定訊息提示

 >  訊息

按  然後選擇文字訊息設定。捲動至訊息及提示然後按開。

輸入語音信箱號碼

 >  訊息

按 ，然後選擇語音信箱設定。

查看訊息記憶

查看話機有多少記憶體可用於儲存訊息：

 >  訊息

按 ，然後選擇記憶體容量。

功能

自動重試

 >  訊息

按  並選擇自動重試，然後選擇啟動或停用。

設定回撥顯示

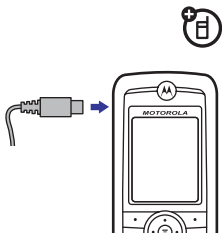
 >  訊息

按  並選擇回撥顯示，然後選擇啟動或停用。

連接

接線

本話機備有一個 USB 連接埠，您可將話機與電腦連接進行資料傳輸，或供其他應用程式使用。



注意：摩托羅拉原廠

USB 資料傳輸線與支援的軟體為分開販售。請檢查您的電腦，判斷您所需的連接線類型。如要在話機和電腦之間**傳輸資料**，您必須安裝摩托羅拉原廠數據工具套件中的軟體。請參閱數據工具套件的使用手冊以瞭解更多資訊。

1 開啟「我的電腦」視窗，您話機的記憶卡將

複製多媒體檔案至記憶卡

在您的話機：

尋找功能： > 設定 > 連線 > USB 設定 > 預設連線 > 記憶卡

如此可將 USB 連接引導至話機的 microSD 記憶卡，將其作為大量儲存裝置（可複製儲存音樂或圖片檔案）。

注意：話機插入電腦中並用於大量儲存時，不可供作其他用途使用。若要使話機回復一般使用狀態，請中斷話機與電腦的連接。

請將摩托羅拉原廠 USB 傳輸線連接到話機的配件連接埠和電腦的可用 USB 連接埠，然後在電腦上執行下列步驟：

會以「卸除式磁碟」的圖示顯示出來。

- 2 按一下「卸除式磁碟」圖示以使用記憶卡。
- 3 如有需要，可在「卸除式磁碟」（記憶卡）視窗中建立一或多個供複製到記憶卡的檔案使用的資料夾：
- 4 如要在電腦和話機之間複製檔案，請將檔案拖放到適當目錄中。
- 5 結束後，請透過選擇電腦螢幕底部系統匣中的「安全移除硬體」圖示來移除裝置，然後選擇「USB 大量儲存裝置」和「停止」。

依所指示的檔案類型使用記憶卡上的資料夾：

- **音樂播放器的音樂檔（MP3、MID 或 AAC）檔案：** \music
- **多媒體目錄中聲音選項的聲音和鈴聲：** \motorola\shared\audio
- **圖片（JPG、PNG 或 BMP）檔案：** \motorola\shared\picture

例如，若您想要複製 **MP3 音樂檔** 到記憶卡中，以便使用 **音樂播放器** 播放檔案，您要將它複製到 \music 下。若您想將 **鈴聲** 複製到記憶卡，以便使用多媒體目錄的聲音選項播放鈴聲，您要將它複製到 \motorola\shared\audio 下。

資料連線

將話機的 USB 連接設定為標準資料連線：

尋找功能：  >  設定 > 連線 > USB 設定 > 預設連線 > 資料連線

注意： 作為電腦的數據機時，本話機支援 1X 資料通話。若要使用此功能，您必須從網路上下載所需的驅動程式，並洽詢您的電信業者有關正確的電腦設定。



其他功能

進階通話功能

功能

限制通話

 >  設定 > 安全設定 > 限制電話

出現提示時，請輸入解鎖密碼（請參閱第 27 頁），然後按確認。選擇所有撥出或所有來電並按變更，然後選擇允許全部、允許電話簿或全部不允許。

功能

雙音多頻鈴聲

您的話機可以傳送撥號卡或其他觸控音通話的雙音多頻（DTMF）鈴聲。

 >  設定 > 初始設定

捲動至雙音多頻，按選擇，然後選擇短雙音多頻或長雙音多頻。

顯示日期和時間

 >  設定 > 初始設定 > 時間和日期

電話簿

功能
新增項目  >  電話簿 > [新增]
查看項目  >  電話簿 捲動至項目，或輸入名稱的前兩個字母以顯示類似名稱。按查看來查看項目。
撥打項目  >  電話簿 捲動至項目，然後按  。
編輯項目  >  電話簿 捲動至項目，然後按  > 編輯。

功能
刪除項目  >  電話簿 捲動至項目，然後按  > 刪除。
插入電話號碼  >  電話簿 捲動至項目，然後按  > 插入電話號碼。
指定來電鈴聲至項目  >  電話簿 捲動至項目，然後按  > 來電鈴聲。
設定項目的快速撥號電話號碼  >  電話簿 捲動至項目，然後按  > 編輯 > 記憶位置。

功能

指定來電大頭貼至項目

 >  電話簿

捲動至項目，然後按  > 編輯 > 來電大頭貼。

依圖片或清單查看項目

 >  電話簿

按  > 設定。捲動至查看方式，按變更，然後選擇圖片或清單。

排序項目

 >  電話簿

按  > 設定。捲動至排列方式，按變更，然後選擇首字母排序或記憶位置。

功能

新增、刪除或編輯類別

 >  電話簿

按  > 類別 >  > 新增、刪除或編輯。

篩選項目

在類別中僅能查看您指定的項目：

 >  電話簿 > 查看 > 編輯

捲動至類別，然後按變更。

個人化

功能

變更目錄語言

 >  設定 > 初始設定 > 語言

功能
變更主畫面對應鍵
 >  設定 > 個人化 > 主畫面 > 按鍵
變更目錄畫面
 >  設定 > 個人化 > 主目錄
國際電話代碼
您可以將國際電話發話模式設定為自動啟動或手動啟動。您也可以設定慣用的代碼：
 >  設定 > 通話設定 > 國際電話代碼
變更智慧鍵
 >  設定 > 個人化 > 主畫面 > 按鍵 > 智慧鍵

功能
MEID & ESN
行動設備識別碼（MEID）是識別 CDMA 行動基地台設備之實體配備的全球唯一號碼。電子序號（ESN）是無線載波網路中用於啟用行動電話的 32 位元控制碼。
 >  設定 > 話機狀態 > MEID & ESN
查看電池電量
 >  設定 > 話機狀態 > 電池電量
查看軟體版本
 >  設定 > 話機狀態 > 軟體版本
查看優先漫遊網路版本
優先漫遊網路版本可讓您指定您的話機在正常服務區外時，所要嘗試連線的漫遊網路。
 >  設定 > 話機狀態 > 優先漫遊網路版本

功能
背光 設定顯示幕保持亮起的時間：  >  設定 > 初始設定 > 背光 按選擇，然後選擇 5 秒、10 秒或 20 秒。
定義接聽選項  >  設定 > 通話設定 > 接聽選項 > 僅傳送 鍵或任意鍵
製作問候語  >  設定 > 個人化 > 問候語
製作標題  >  設定 > 個人化 > 標題

功能
顏色設定 顏色設定選項包括太平洋、柑桔、長青，秋天、黃昏和銀色：  >  設定 > 個人化 > 顏色設定
設定時間和日期格式  >  設定 > 初始設定 > 時間和日期
設定捲動方式  >  設定 > 初始設定 > 捲軸
設定目錄動畫  >  設定 > 初始設定 > 動畫
設定連字符號  >  設定 > 初始設定 > 連字符號

功能

顯示或隱藏目錄圖示

 >  設定 > 個人化 > 主畫面 > 按鍵 > 圖示顯示

設定按鍵發聲

您可設定讓話機「說出」在主畫面按下的數字鍵數字：

 >  設定 > 初始設定 > 按鍵發聲

話機重設

 >  設定 > 初始設定 > 回復設定

設定鈴聲輸出

 >  設定 > 通話設定 > 鈴聲輸出

螢幕保護程式

 >  設定 > 個人化 > 螢幕保護 > 圖片或延遲

通話時間與通話費用

自連接電信業者網路的那一刻開始計算，直到您按  結束通話為止，期間所花的時間稱之為網路連接時間。忙線訊號和響鈴時間也包括在內。

可重設式計時器所計算出來的網路連接時間不一定等於電信業者向您收取費用的時間。服務收費事宜請直接向您的電信業者查詢。

功能

查看通話時間



 >  通話記錄 > 通話時間

捲動至最後通話、所有撥出、所有來電，所有通話，或累計通話，然後按 選擇。

免持裝置

注意：某些地區可能禁止或限制使用無線設備及其配件。使用此類產品時切記遵守相關法律與條例。

功能

變更配件音量（耳機）

在通話期間，向上或向下按話機的音量鍵。

自動應答（耳機）

 >  設定 > 耳機 > 自動應答

網路

功能

設定服務提示音

將話機設定為在每次網路註冊狀態變更時發出提示音：

 >  設定 > 網路 > 服務提示音 > 開或關

設定斷線提示音

將話機設定為在每次網路斷線時播放提示音。
（由於數據網路無聲響，通話中斷提示可能是通話中斷的唯一識別方法。）：

 >  設定 > 網路 > 斷線提示音 > 開或關

日常生活輔助工具

功能

新增行事曆事件

 >  生活小幫手 > 行事曆

捲動至日期，然後按  > 新增。

查看或編輯日行程事件

 >  生活小幫手 > 行事曆

捲動至日期，然後按：

 > 日行程 > 事件 >  > 查看或編輯

事件提醒

 >  生活小幫手 > 行事曆

按查看可查看事件提醒。按編輯可關閉事件提醒。

功能

複製行事曆事件

 >  生活小幫手 > 行事曆

捲動至日期，然後按： > 日行程 > 事件 > 查看 > 複製

設定鬧鈴

 >  生活小幫手 > 鬧鐘

如要關閉鬧鈴，請按關閉或按 .

碼錶

 >  生活小幫手 > 碼錶

計算機

 >  生活小幫手 > 計算機

建立語音記事

 >  多媒體 > 語音記事

按開始並對著麥克風錄音。

功能

轉換現值

 >  生活小幫手 > 計算機

按  > 匯率設定，輸入匯率，然後按確認。
輸入要轉換的金額，然後按  > 轉換現值。

媒體與遊戲

功能

玩遊戲

 >  遊戲和應用程式 > 遊戲

管理圖片

 >  多媒體 > 圖片

功能

製作圖片集

 >  多媒體 > 圖片

選擇話機或記憶卡。按  > 新增。指定要加入的名稱和圖片。指定幻燈片延遲時間。

查看圖片集幻燈片

 >  多媒體 > 圖片

從圖片清單中選擇圖片集名稱即可開始播放幻燈片。

管理圖片集

 >  多媒體 > 圖片

從圖片清單中選擇圖片集名稱，然後按  > 管理。

管理聲音

 >  多媒體 > 聲音

安全性

功能

重設全部話機選項

 >  設定 > 初始設定 > 回復設定

重設除了解鎖密碼和安全密碼以外的所有選項。

清除所有話機選項和資料

 >  設定 > 初始設定 > 清除資料

重新除了解鎖密碼、安全密碼以外的所有選項，並清除所有使用者設定和輸入項目。

此選項會清除所有使用者輸入並儲存在手機記憶體中的資料，包括刪除聯絡人項目和下載的檔案。一旦您清除了這些資料，便無法將其回復。它可將全部選項重設為出廠設定值，只有解鎖密碼、安全密碼和累計通話時間除外。

功能

變更密碼

 >  設定 > 安全設定 > 新話機密碼

預設密碼設定為 1234。

電磁波能量吸收比值

本行動電話符合國際標準有關電磁波輻射的標準

您的行動電話是無線電傳輸和接收器，發出與接收的無線電波規定在國際指引所建議的範圍之內。這些指引由獨立的科學組織 ICNIRP 研究和訂定，而且包括安全差異條件，以確保任何年齡與不同健康情況的人士均受到保護。

指引使用的量度單位為電磁波能量指定吸收比率（SAR）。ICNIRP 為大眾設定的行動電話 SAR 上限為 2 W/kg。本話機接受測試時的最大 SAR 值為 1.06W/kg。¹ 由於行動電話提供多項功能，使用者能夠以不同位置使用話機（本使用者手冊講及的隨身佩帶使用便是一例）。² 隨身佩帶話機使用時，測試到最大 SAR 值為 0.95 W/kg。¹

SAR 值是在話機使用最強傳輸能量時所測試出來的，所以本話機操作時的實際 SAR 值會比上面指出的值低。這是因為話機的能量等級會自動調整，確保話機只使用足以連接網路的最低能量。各款話機和在不同位置使用話機的 SAR 值可能會不同，但是均符合政府對人體暴露在無線電波的安全要求。請注意，本產品的改良可能會使往後相同型號產品的 SAR 值改變；無論如何，產品均符合指引的規範。

世界衛生組織指出，現時的科學資訊並未指明使用行動設備須要做任何特別的預防措施。世衛特別提到，如果要減少身體吸收無線電波，您可以限定使用話機的通話時間，或使用「免持」設備使行動電話無須接近頭部和身體。您可以在世界衛生組織網站取得更多資訊。（<http://www.who.int/emf>）或 Motorola, Inc. 網站

(<http://www.motorola.com/rfhealth>)

1. 測試乃根據國際測試指引指示而行。此限制包括重大的安全差異條件，為大眾提供額外保護，並且顧及測量時發生的任何變化。其他相關資訊包括摩托羅拉對本產品的測試協定、評估程序，以及測量時無法確定的變動範圍。
2. 請參閱安全性與一般資訊以取得隨身佩帶操作的資訊。

世界衛生組織 (WHO) 所發布的相關訊息

現時的科學資料並無指明在行動電話的使用上所需採取之預防措施。如您有疑慮，可以藉著限制您自己或您的孩子使用行動電話之通話時間長度，或使用免持聽筒，使頭部或身體遠離行動電話，以限制您或您的孩子暴露於射頻之程度。

資料來源：世界衛生組織概要說明書 193

更多詳細資訊，請到：

<http://www.who.int./peh-emf>

隱私權與資料安全性

摩托羅拉瞭解隱私權與資料安全性對每個人都很重要。由於本產品的一些功能會影響您的隱私權或資料安全性，請遵守以下的建議事項來增強對您資料的保護：

- 監視使用—將行動電話帶在您的身邊，並且不要將它放在其他人不受監視即可使用它的位置。本產品在位於可使用此功能的位置時會將鍵盤上鎖。
- 保持話機內的軟體是最新軟體—如果摩托羅拉或軟體 / 應用程式銷售商推出更新您的行動電話安全性的修補程式或軟體修正程式，請盡快安裝這些程式。
- 回收之前刪除行動電話內的資料—在將行動電話棄置或送交回收之前，請刪除您的行動電話中的個人資料。有關如何刪除行動電話中的個人資料的逐步指示，請參閱本使用手冊中的「清除資料」或「刪除資料」章節。

注意：如需有關刪除前備份行動電話資料的資訊，請到網站

www.motorola.com，然後瀏覽「摩托羅拉備份」或「Motorola Phone Tools」的顧客網頁的「下載」部份。

- 熟悉 AGPS —為了符合 FCC 的緊急求助通話者位置的規定，有些摩托羅拉行動電話整合有（AGPS）技術。AGPS 技術也可以應用在非緊急狀況中以追蹤和監視使用者的位置，例如為使用者提供駕駛方向。使用者如果不想要允許這類的追蹤與監視，應該避免使用這類功能。

如果您對於使用行動電話可能對您的隱私權或資料安全性造成什麼影響的進一步問題，請寄電子郵件到 privacy@motorola.com 來洽詢摩托羅拉或聯絡您的電信業者。

開車時的聰明使用法

Drive Safe, Call Smart SM

查證並遵守當地關於行車中使用行動電話及其配件的法律規定。並且切記遵守這些適用的法律。某些地區可能禁止或限制使用這些裝置。如需詳細資訊，請瀏覽網站

www.motorola.com/callsmart。

只要能夠提供行動電話服務，且安全無虞時，您的摩托羅拉行動電話便可以隨時隨地提供您語音溝通的強大功能。當開車時，開車是您最重要的責任。如果要在開車時使用行動電話，請牢記下列提示：

- 您必須瞭解摩托羅拉行動電話及其重要功能，例如記憶位置撥號及重撥功能。如果可以，這些功能將可幫助您在不分心的情況下撥號。保持話機內的軟體是最新軟體—如果摩托羅拉或軟體/應用程式銷售商推出更新您的行動電話安全性的修補程式或軟體修正程式，請盡快安裝這些程式。

- 如果可以，請使用免持裝置。如有可能，請馬上添購摩托羅拉原廠免持配備，為您增加便利的行動電話通話功能。
- 將行動電話放置於容易取用的位置。在不需要將目光從路面轉移開來的情況下便可取用您的行動電話。若您在不方便的時候接到來電，如果可能，請讓您的語音信箱來為您接聽。
- 請讓與您通話的人知道您正在開車；如果必要，在交通繁忙或危險的天氣情況下，請暫時關機。下雨、雨雪、下雪、結冰及繁忙的交通狀況都很危險。
- 開車時，不要記錄或查看電話號碼。匆匆記錄「待辦事項」清單或查閱通訊錄都會使您的注意力從最重要的責任「安全駕駛」上轉移開來。
- 請憑觸覺撥號並注意路況；如果可能的話，請在車輛不移動時或開始駕駛之前撥號。如果您必須在車輛移動中



時撥號，請先撥幾個號碼，然後注意一下路況及後視鏡，再繼續撥號。

- 請勿因令人緊張或情緒性的對話而導致分心。讓正與您通話中的對方知道您正在開車，並暫停可能使您將注意力從路面上轉移開來的對話。
- 請使用您的行動電話尋求協助。遇到火災、交通事故或需緊急送醫的狀況時，請撥打 110 或其他當地緊急求助電話號碼。*
- 請使用行動電話幫助其他緊急狀況中的人。如果您發現交通事故、犯罪行為或其他危及生命的嚴重緊急狀況，請撥打 110 或其他當地的緊急求助電話號碼。因為如果是您，您也會希望別人幫助您。*
- 如有必要，請尋求路人的協助，或撥打特別的非緊急無線求助號碼。如果您發現並非特別危險的故障車輛、損壞的號誌、顯然無人受傷的輕微交通意外或您發現了遭竊的車輛，請尋求路人的協助，或撥打其他特別的非緊急無線求助號碼。*

* 在世界各地都可使用無線話機服務

摩托羅拉行動電話中文按鍵輸入使用方法

注意：

- 1 為不同市場提供的行動電話，其輸入方法的種類可能不同。
- 2 本使用方法所用的圖示、對應表及簡例（包括：按鍵形狀、螢幕上所出現的聯想字及對應鍵功能），因配合行動電話整體造型及螢幕大小規格，可能在各款手機上稍有不同。

您的這部摩托羅拉行動電話裡面設計了中文按鍵輸入法。可以用行動電話的標準鍵盤簡便、快捷地輸入中文、英文、數字、標點以及各種符號。

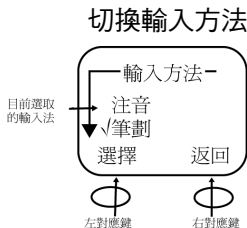
目錄

- 哪裡用到中文輸入？
- 怎樣使用中文按鍵輸入法
- 切換輸入方法
- 筆劃輸入法
- 注音輸入法
- 拼音輸入法
- 符號輸入法
- 電話簿搜尋方法
- 百家姓筆畫輸入對照表

哪裡用到中文輸入？

您會在以下這些情況，使用到中文按鍵輸入法：

- 加入或修改電話簿項目（包括儲存在話機及 SIM/USIM 卡上）中的中文名稱及電話號碼。
- 查詢電話簿中的中文名稱及電話號碼。
- 編輯中文訊息。
- 電信業者提供的增值服務，例如：股市行情、訂票等可輸入中文字做查詢或確認



的服務功能。

- WAP 網頁瀏覽時有時會須要輸入中文字做查詢或確認。
- 中文個性化顯示，例如開機問候語等
- 行事曆，備忘記事等

中文按鍵輸入法提供便捷的方法輸入文字，包括：

- 注音輸入法，又稱為ㄅㄆㄇㄌ輸入法，使用 37 個注音符號。
- 拼音輸入法，又稱為羅馬拼音輸入法，使用 26 個英文字母 A,B,C,D, ...X, Y, Z。
- 筆劃輸入法，將中文字拆解為九個基本筆劃：豎折、點、橫折 / 橫撇、撇、豎、捺、右折勾、橫 / 提、左折勾。
- 符號

這些智能輸入法應用文字學和統計學的原理，在行動電話按鍵上用最簡單的方法、最少次數的按鍵，在最短的時間內完成文字輸入。

怎樣使用中文按鍵輸入法？

進入可以輸入或修改中文功能時（例如：電話簿、訊息功能…等等），螢幕上會出現一個“|”符號，稱為游標，這是可以進行輸入的提示。

切換輸入方法

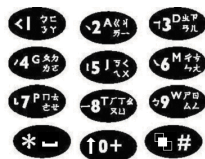
這時可以按「目錄」鍵 > 輸入設定，再進入需要的輸入設定選擇，然後按 ▼（向下）、▲（向上）鍵顯示各種輸入法，按「選擇」確認，選定的輸入方法前會顯示「✓」，再按「返回」回到編輯狀態，在進行編輯的過程中可以隨時按「目錄」鍵再進行切換輸入方法步驟。

輸入按鍵

- 注音鍵盤
鍵盤配置採用「母音與子音混合配置法」，每一按鍵都有母音與子音。「母音

與子音混合配置法」的好處是迅速。採用「母音與子音混合配置法」時，由於每一按鍵上已經有可組合成字的母音與子音，所以同一個鍵已有兩種到四種「類似音字」的組合，所以當連續按下任意兩個按鍵時，可產生多達六種到八種「類似音字」的組合。

- 筆劃鍵盤
在電腦上的字形輸入法，由於按鍵較



* 按鍵形狀以話機實際為準

多，所以可以與某些部首對應。手機上只有九個鍵，所以只能將所有的字拆解到一筆一劃。筆劃輸入方法（Stroke）將所有繁體字與九個基本筆劃相對應：豎折 (1)、點 (2)、橫折 / 橫撇 (3)、撇 (4)、豎 (5)、捺 (6)、右折勾 (7)、橫 / 提 (8)、左折勾 (9)。

- 拼音鍵盤

羅馬拼音使用英文字A,B,C,D, ...X, Y, Z，鍵盤配置為一般之英文字標準順序。

- 按鍵 "0"

使用注音和拼音輸入法時，「0」鍵可以用來選擇聲調，按一下為第一聲、再按一下為第二聲…依此類推。

- 按導覽鍵便可在文字編輯器中向上、下、左、右移動，按 * 鍵會輸入一個空格，按 # 鍵便可切換輸入方法。

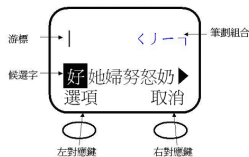


上下操作鍵，依您的手機而定，形狀上可能稍有不同

輸入畫面

螢幕劃分為三個子區域

- 筆劃顯示區（右上角）：輸入過程中的每一個音標會顯示在這個區域。
- 已輸入文字顯示區：游標停在已輸入好的文字後，一目瞭然。



- 候選文字顯示區：

輸入過程中的「類似筆劃字」會顯示在這一row以供選取，稱為候選文字列。像「作、任、化、仍、件、份」都是丿(4)、丨(5)、㇏(4)的組合，都是「類似筆劃字」。

一般覺得筆劃輸入很麻煩，為了解決這個問題，筆劃輸入過程中，手機程式會提示和預測您想輸入的字，您不用輸入到最後一個筆劃就可完成字的輸入。

摩托羅拉筆劃輸入有以下特點

- 手機程式會提示和預測想輸入的字，不用輸到最後一個筆劃就可完成。
- 手機程式已考慮每個人不同筆順，可接受不同筆劃順序的輸入。

由於只能將所有的字拆解到九種筆劃，因此部份筆劃須要包括與其類似的筆劃。

筆劃輸入法

- 選擇「筆劃」輸入法（在進行編輯的過程中可以隨時變換輸入法）。

① ㇏ 豎折	② 丶 點	③ ㇏ 橫折/橫撇
④ 丿 撇	⑤ 丨 豎	⑥ ㇏ 捺
⑦ ㇏ 右折勾	⑧ 一 橫/提	⑨ ㇏ 左折勾

筆劃按鍵位置

- 一筆一劃輸入。不過您不用輸入到最後一個筆劃就可把文字完成。

- 以輸入「好」字為例，依續按〈(1)、丿(4)、一(8)、㇏(3)、㇏(9)〉。
- 螢幕上逐漸有類似筆劃的字出現，例如：輸入到「㇏」時，這時並未輸入到最後一個筆劃，類似筆劃字就出現了「好、她、婦、努、怒、妮」。
- 請使用向左◀、向右▶來選擇候選字，然後按「選擇」。這時選的字就會出現在螢幕的上方。

- 3 輸入「好」字以後，在螢幕的下方會出現「意、運、看、心、用、像」這些「聯想字」，可以和您上一個輸入的字組合成一個詞語。您可以使用向左◀、向右▶選擇，再按「選擇」即可加入您所想要用的字。如此類推會相繼出現和上一個字相關的「聯想字」，以節省您的輸入時間。
- 4 如果您沒有找到您想要的字，或您不需要那些字，只要繼續按鍵輸入，即可回到筆劃輸入狀態。

易混淆的筆劃與多種筆順的提供

摩托羅拉手機程式已考慮筆順問題，可接受不同筆劃順序的輸入。

例如：「木」，筆順是一（8）、丨（5）、丿（4）、丶（2）或一（8）、丨（5）、丿（4）、

丶（6），也就是說在 8-5-4 之後，可輸入「點」2 或「捺」6。摩托羅拉的手機程式可接受這兩種不同的筆劃鍵與多種筆順，這樣的混合使用給用戶許多方便。即使點或捺搞錯了，仍然可輸入成功。丶（2）和丶（6）因其類似筆劃性質，用戶容易混淆，因此將他們稱為「易混淆筆劃」。

「皮」寫法一

- 丿（4）丨（3）丨（5）丨（3）丶（2）
- 丿（4）丨（3）丨（5）丨（3）丶（6）

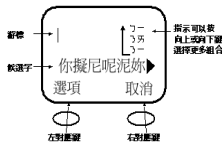
「皮」寫法二

- 丨（3）丿（4）丨（5）丨（3）丶（2）
- 丨（3）丿（4）丨（5）丨（3）丶（6）

注音輸入法

輸入畫面

螢幕劃分為三個子區域



- 音標顯示區（右上角）：
輸入過程中
的每一個音標會顯示在這個區域，可以用（向下）、（向上）顯示所有組合音。
- 已輸入文字示區：
游標停在已輸入好的文字後，一目瞭然。
- 候選文字顯示區：
輸入過程中的「類似音字」和「同音字」顯示在這一行以供選取，稱為候選文字列。像「媽、麻、馬、罵」

都是ㄇ與ㄩ的組合，都是「類似音字」。而「馬、媽、碼、瑪」除了是ㄇ與ㄩ的組合外，都同樣是第三聲，稱為「同音字」。

注音輸入簡例

- 選擇「注音」輸入法（在進行編輯的過程中可以隨時變換選擇輸入法）。

ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ
ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ
ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ
ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ
ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ
ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄈ	ㄇ	ㄈ

注音按鍵位置

- 依次按下您要輸入字的注音符號鍵。
- 以輸入「你」字為例，注音是「ㄋㄧˇ」。
ㄋ是用 1 表示，一是用 2 表示。
- 按入「1」然後「2」。1（ㄅ、ㄆ、ㄇ、ㄈ、ㄇ、ㄈ）2（ㄅ、ㄆ、ㄇ、ㄈ、ㄇ、ㄈ）。

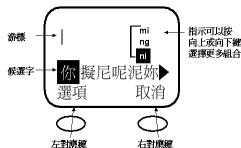
- 5 輸入 " 你 " 字以後，在螢幕的下方會出現「們、好、的、我」這些「聯想字」，可以和您上一個輸入的字組合成一個字詞。您可以使用向左 ◀、向右 ▶ 來選擇聯想字，選好後再按「選擇」即可加入您所想要用的字。如此依此類推會相繼出現和上一個字相關的「聯想字」，節省您的輸入時間。
- 6 如果您沒有找到您的想要的字，或您不需要那些字詞，只要繼續按鍵輸入，即可回到注音輸入狀態。

拼音輸入法

輸入畫面

和注音輸入法類似，螢幕劃分為三個子區域

- 音標顯示區（右上角）：



輸入過程中的每一個音標會顯示在這個區域，可以用（向下 ▼）、（向上 ▲）顯示所有組合音。

- 已輸入文字顯示區：
游標停在已輸入好的文字後，一目瞭然。

- 候選文字顯示區：
輸入過程中的「類似音字」和「同音字」顯示在這一行以供選

1	ABC	DEF
GHI	JKL	MNO
4	5	6
PQRS	TUV	WXYZ
7	8	9

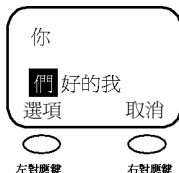
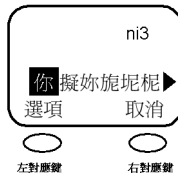
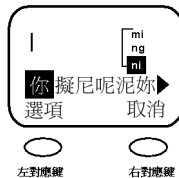
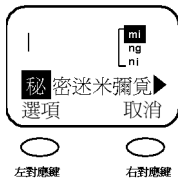
拼音按鍵位置

取，稱為候選文字列。像「媽、麻、馬、罵」都是 m 與 a 的組合，都是「類似音字」。而「馬、媽、碼、瑪」除了是 m 與 a 的組合外，都同樣是第三聲，稱為「同音字」。

拼音輸入簡例

- 1 選擇「拼音」輸入法（在進行編輯的過程中可以隨時變換選擇輸入法）。
- 2 依次按下您要輸入字的拼音符號鍵。
- 3 以輸入「你」字為例，拼音是「ni」。
N 是用 6 表示，l 是用 4 表示。
 - 按入「6」然後「4」。6(M、N、O)
4(G、H、l、)。
 - 螢幕上顯示不同的組合音(mi、ng、ni)，按向下鍵幾次後，會停留在ni，而發音為ni的候選字也會跟著出現。

- 4 這時您會發現您所選的拼音並沒有聲調。



- 您可以看到所有的同音字都會顯示成一排在螢幕的最底下。

- 如果您想換聲調，請按「0」鍵來換聲調。會依次出現第一聲、第二聲、第三聲、第四聲，而相對應的候選字也會跟著出現。
- 請使用向左 ◀、向右 ▶ 來選擇候選字，然後按「選擇」鍵。這時選的字就會出現在螢幕的上方。

5 輸入"你"字以後，在螢幕的下方會出現「們、好、的、我」這些「聯想字」，可以和您上一個輸入的字組合成一個字詞。您可以使用向左、向右來選擇聯想字，選好後再按「選擇」即可加入您所需要用的字。如此依此類推會相繼出現和上一個字相關的「聯想字」，節省您的輸入時間。

- 6 如果您沒有找到您的想要的字，或您不需要那些字詞，只要繼續按鍵輸入，即可回到拼音輸入狀態。

符號輸入法

- 1 選擇「符號」輸入法（在進行編輯的過程中可以隨時按「#」鍵變換選擇輸入法）。
- 2 按下您要輸入符號的對應按鍵，再使用向左、向右來選擇正確的符號，然後按「選擇」鍵，這時所選的符號就會出現在螢幕的上方。

數字鍵 → 符號對應表

電話簿搜尋方法

首先進入「電話簿」功能，再按「目錄」鍵會看到「新增」、「編輯」、「刪除」……、「設定」。進入「設定」，螢幕會出現「排

列方式」，進入後您可以選擇「英語」、「拼音」、「筆劃」、「記憶位置」等選項。請選擇您最習慣使用的尋找方式。

(請見本手冊「電話簿」功能的使用介紹)

百家姓筆畫輸入對照表

附表僅供參考。一般情況下，您不用輸入全部的數字，即可在候選字中選擇您要的字。

歐	85538538538843
(歐)陽	(歐)395538884
程	48542538458
翟	92892845288858
陳	395853885
鄭	24853
張	389858887
錢	42885248874
趙	858584654

招	898945
蔡	8554322
莊	85515848
周	49858538
朱	488546
徐	44542889
崔	515452
鍾	428852482824853888
戴	85853858
杜	8542858
范	8552289
霍	82352222452
方	2849
傅	458598
符	4824824589
馮	285888592222
何	4585389

賀	9453853
許	28885384885
洪	228855842
孔	3987
詹	438441
金	42885248
簡	48248253881895
賈	853558538884
高	2853859538
江	228858
古	85538
顧	4438452885888
翁	42129
關	538818911
郭	285383983
黎	4854249442
林	854285456

凌	28858424
劉	472944
柳	8542414
羅	5355811222245288858
李	8542398
利	4854259
梁	2289422842
賴	85385429
廖	28492
盧	5834815385853558
魯	435385822225388
呂	5384538
雷	8235222253858
陸	395858428
洛	228436
馬	5888592222
麥	84242542432

孟	3985
萬	5848538859582
毛	4887
莫	58485388842
吳	53818
伍	458538
倪	45453888
顏	2846844448
柯	854285389
彭	858538248444
包	49387
潘	2284248
邵	945383
石	84538
沈	2282347
岑	5154283
冼	2848584

單	538538538885
蕭	584838854
蘇	5848435385822224
孫	398811
宋	22385
施	284948357
史	53846
譚	28885388535
鄧	3244685382483
陶	3954948
田	53858
丁	89
湯	2285388849
唐	284388553
曾	24535
謝	2888538459
蔣	584815844

戚	84588542742
曹	85385585388
秦	8884648
董	584848538
韋	358538815
尹	3884
黃	81585
汪	2288858
胡	855384
鄔	45388922223
溫	228534285
任	454858
殷	443889
邱	4585839
尤	8472
姚	148428
楊	85425388849

嚴	538538848
葉	584885581
余	4288942
于	889
袁	8585384546
阮	395884
容	2234246

常用名字筆劃輸入

附表僅供參考。一般情況下，您不用輸入全部的數字，即可在候選字中選擇您要的字。

冰	2893
丙	85942
標	85428535
寶	2238858
邦	48843

賓	223854
昌	53885388
祥	235224
志	8582
青	85884988
超	8585846945
財	538884289
俊	451242
全	428588
東	85388542
輝	5248472
發	326443
飛	74244
芬	58484694
福	2352853
鳳	47845
根	854238874

霞	82352222385
嫻	14853881
香	485425388
興	45885385383888
海	2284819
漢	22885585388846
康	2843889
豪	285382384
翠	928928284
雄	8412
珍	85884244
嘉	8585382489
佳	45858858
球	8588892
基	855888428
堅	8538513
其	85588842

景	538828538542
潔	22888859
強	389125
健	453888853
瓊	858843534
傑	454328
嬌	14848465
權	854258485385
娟	1485384
錦	42885248453885
桂	8542858858
廣	28485585385842
坤	85853885
蘭	584853881898
麗	8532853228435588147
亮	285382347
力	94

蓮	584885388852
玲	85884283
樂	4538811
倫	4542859
龍	282484988818788
文	2842
美	24885884
明	53884988
滿	228855859
梅	8542481
敏	48192284846
南	84592
牛	4885
娥	148489
安	223148
萍	584822882
培	85828248538

波	228435
佩	454785
仁	4588
細	11222253858
姍	14859
秀	4854649
勝	49882488429
珊	8858494
延	45813
成	849742
順	455845
星	5388488
森	8542854285
生	48588
泰	888465
德	4458553
達	858248

燦	2442584
松	8542421
華	8558855
威	8481
偉	45358
雪	82352222388
榮	2442224422385
儀	45248858
賢	853851325388
英	584853842
耀	5248479
玉	85882

www.mymotorola.com.tw



MOTOROLA

Please use Motorola Original Accessories



6887407Z29

MOTOROLA, the Stylized M Logo and all other trademarks indicated as such herein are trademarks of Motorola, Inc.® Reg., U.S. Pat. & Tm. Off. All other product or service names are the property of their respective owners.
©2007 Motorola, Inc. All rights reserved.

Printed in China